



₹ 5/-

बिषय सूची

नात रात्री के कथा	1
गिहुं ता पवेन गुण	2
कुई बचे, कुई पढ़े	2
नाकमियाबी	3
बीरबल साहनी	4
संतोषे धन	4

AIR SHIMLA- 0177
2808152

तुस इ नम्बर बठ फोन कइ
सकते त अकाशवाणी जे
बोक कइ सकते। तुस अपु
मनपसन धीते शुण सकते।
होर तुस अपु समाचार बी दी
सकते, से बि पंगेई भाषा
अन्तर।

श्य

* होरी टाऊ टाऊ ना देण

* बोते ना कि कागे यक भुंतु
तेस बी तातुरु टयारु असु जातु
महेण् अपु टयारु भुंतु: गेभुरु।



तुबारि

www.pangi.in

अब अंग्रेजी, हिन्दी त
पंगवाड़ी भाषा अन्तर असी।

Issue 73; 02/04/2018

नात रात्री के कथा

बड़े पुराडे टेम सुरथ नोऐं यक राजा थिया। से अपु ठज हेर नराज थिया। होर देशो राजे तेस देशो राजे पठ युद्ध कइ छड़ा। तेसे सेनापति बी तेसे दुश्मणी जोई मियो थिया। तेसे बेलि से हारी गा त से अपु जान बचाई कइ जंगल जे नश गा। त तेढी यक साधु थिया। से तेस सेधु गी गा। तेढी तेस यक होरा मेहणू बी मेया। से दुहो यक होरी जोई मिए। तेन बोलु कि तु इए किस आओ असा। तेन बोलु कि 'मैं गिहे बाड़ी मैं जुएली त मैं गभुरु मोउं जोई दगा किया। तेन्ही अउं गी कियां बहेरी ला।' तेन होर तेस कियां पुछु 'तु किस आओ असा?' तेन बोलु 'माउं जोई बी कुछ तें ई भो असु। मैं सेनीकी मोउं जोई कुछ तेन्हेरी ई कियो असु। मैं सेनाई मैं दुश्मणी जोई मी कइ मैं राज हराई छउ। मैं मन हउ बी चेता एंता की अब मैं से जुएली त गभुरु अब केस हाल अन्तर भोल। मैं मन ती दुख लगता।' तढ़िया पता से दुहे जेई तेस साधु कई गए त तेसे मथबल पुछुण लगे। तेन साधु तेस जे बोलु की 'तुस त मनखे गभुरु भो। तेन माताई भगवाने अपु माया अन्तर शचाण रखो असा। तुस त मेहणू भो। जेखेई भगवान विष्णु भगवान नागे छुलणे अन्तर उंघो थिया त तेसे कनी के टेते बेलि दुई राकस जमे। तेन्ही दोही राकसी ब्रह्मा देवते मरण जे गे त तेखेई तेन विष्णु भगवाने सतुति की। से त योगनिद्राई वश अन्तर थिया। तेस कियां बाद तेन माताई सतुति की। तिखेई से देवी तेसे टेत अन्तरा बाहर निसी त भगवान विष्णु हेल कि दुई राकस ब्रह्मा देवते मरण जे गओ असे। तेन तेन्ही जे बोलु 'ब्रह्मादेव मैं रूप भो। एस कोई ना मार सकता।'

तेन्ही बच 5000 साल तकर युद्ध भुआ। माताई से अपु वश अन्तर करो थिए। त तन्ही राकसी विष्णु भगवान जे बोलु कि 'तु असी कियां वर मग। अस इस युद्ध कियां अस खुश भुए। किस से माताई योग शेवित बेलि बेनी गओ असे। पर भगवान विष्णु तेन्ही जे बोलु 'तुस मैं हत पहाण मरे।' तेन्ही बोलु 'जेढी धरती पेण बच ना भोल, किस कि पुरी धरती पेण बच थी। भगवाने अतु शुणु दे, से दुहो राकस अपु जेहगी पुट र खे दे, भगवाने अपु चक वई तेंके कियाणी कठी छई। तेस कईयां बाद ब्रह्मा देवते तेन्ही जे हाथ जोणे त माता तेढी छपत भोई गई।

लिखाड़ीयार: दीपक कुमार, गां: सैरी भटोस

कुई बचे, कुई पढ़े



कुई वचे, कुई पढ़े। कुई के सुपनी जोई ना खेले। किस कि हैं ई बि त केसरी कुई थी। अगर आज अस ई सोचेल कि अस कुई इस मातोक एण कियां पेहलाई कुई मार छडेल त शुई पेशु हैं कुल कोउं चलान्ता? किस अस सोब जे ई सोचते कि अस कुई ना जमाणते? त तुसी जुएली कोठिया मेती। न तुसी के जुएली भुण असी न त तुसी के भेण भुंती, किस कि हैं सोचे ई ओई गो असी कि कुई ना जमाणते। कुई त गीहे लेच्छमी भो। कुई सितआ त गिहे दश बि नेई टागणी। तिहारी बच ना हेरते ना कि होरी के जिखेई कुई एंती त तुं टिरि कियां कि ओणे झाडते तिखेई तुसी कि लगतु सोचे मन अन्तर जगरीयो।

लखड़यारः विनोद कुमार, ग्रां: सैरी भटोस

संता सुपने यक कुई चप्ली बइ माड़ा। दोके रोज संता बैंक न गा, किस कि बैंक दुवार पुठ लिखो थियु, “अस तुं सपने हकीकत अन्तर बदील छते।”

गोड़ा त बलाई दुहे भेण भुओ। अब तुस सोचुण भोल लगो कि कीं? सुआ न सोचे, अउ बोता, गऊ माता भुन्ती त बिल्ली मौसी भुन्ती।
बबिता, चौकी

तुबारि पत्रिके अन्तर छपो सोबी लेख, त कथा अन्तर भुओ विचार सिर्फ लेखके भो। तुबारि पत्रिके एसे कोई जिम्मेबारी नेई। तुबारि पत्रिका सिर्फ भाषा सुहलियत करण जे यक मंच देण लगो असी।

तुबारि टीमे
कनारा सोबी
पांगेई मेहणू
ऊनोणि ता नो रात्री के बधेए।



खास दन

- 1 अप्रैल ठाग दन
- 8 अप्रैल धरेमाओठ
- 14 लिशू धेनीस
- 15 हिमाचल दिवस

अपु लेख, विचार, कथा,
कविता तुबारि अन्तर
छपाण जे बुहन दुतो पता
पुठ लंघाए।



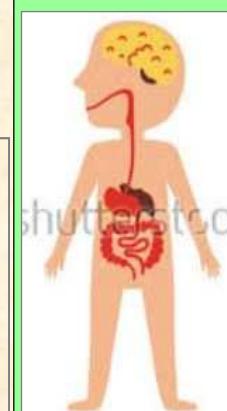
हैं पता:

तुबारि पत्रिका
हरी जरनल स्टोर,
किलाड़ बजार, तः पांगी घाटि,
जिला: चंबा,
हिमाचल प्रदेश। पिन. 176323



गिहुं त पवेने गुण

गिहुं त पवेनी बेलि कब्जी बमारी ना भुंती। ए पचां बि दोणि ऐंता, जेसे बेलि हैं पुरी जन पवित्र भुंती। ए हैं एटोडि शाडण ना देता त एसे बेलि केनसर बि दूर भुंता। एसे बेलि दिले बमारी ना भुंती। एसे बेलि हैं एटोडि ना शुणति त असी बबासीर ना भुंति। एसे बेलि मोटापा ना एंता। एसे रोटि खाणे बेलि तुं दिल दिमाग स्वस्थ रेहन्ता। पर एचेल त हैं पगेई मेहणु त पवेन खां बिसरी गो असे।



नाऊः विनोद कुमार, मो.न. 9459828290

नाकमियाबी

षम्मा सिंह

इस फेरी अस यक ई बोके बारे विचार कते, जे सोबी जे त हर उमरे मेहणु जे असी अडं लगो असा, ‘नाकमियाब भुणे’ बारे। तुसी कि कदी नाकमियाब भुओ असे ना? नाकमियाब भुण यक बोडी दुखे बोक असी। केहि एस दुख अन्तर नशा करण लगते, केहि गी छड़ कइ दूर घोई बिश्ते। होर केहि केहि त आत्महत्या बि कइ छते। सच्चे बि नाकमियाब भुण एतु खराब असु ना? मेहणु किस नाकमियाब भुण जे एतु नीच समझते। केनि बोलो असु “नाकमियाबी ई कमियाब भुणे पेहली छेड़ भो।” जे. के. रॉलिंग, जे ‘हैरी पोटर’ नोबल लिखो असी, से ई बोती कि, “अस अपफ जे सही माइने अन्तर तपल तकर पेछाण ना बटते, जपल तकर अस नाकमियाब न भुन्ते।”



तुस शयद थोमास एडिसने बारे पता ना भोल। पर ए सेईए वजानिक थिआ, जेन पेहली बार विजली बलब बणा। एस बणाण जे तस कोई यक सोउ बार नाकमियाब भुण पडो थियु। जपल केनि तेस केईयां पुछु “एतु लिंग नाकमियाब भोई कइ तुस उदास ना भुन्ते ना। तेन बोलु, “ना, मोउं धिक भई बि उदासी ना भुन्ती, किस कि अपल तकर मोउं सौ तारिके पता लग गो असा, विजली बलब कीं कइ ना बणाण।” नाकमियाब भुणे मतलब ई नेई कि तुसी कुछ नेई किओ। बल्कि ई असु कि तुसी किछ नोउ करणे कोशिश किओ असी। याद रखे कि नाकमियाबी सिर्फ तेन्हि जोई भुन्ती, जे किछ करण जे कोशिश कते। अगर कोशिश नेई त नाकमियाब भुणे कोई बङ्गह नेई, होर तरक्की करणे बि कोई मौका नेई।



मोउं लगतु कि नाकमियाबी भुणे दुख ज्यादातर होरे मेहणु के बेलि भुन्ति। से हैं ईया बोउ, यार दोस्त या भाई भेण भोई सकते। तेन्के बोकी के बेलि असी सुआ दुख भुन्ता। पर अस होरी केआं बखरी कइ अगर सिर्फ अपफ जे हेरते त असी दुख नेई बल्कि शान्ति मेती कि “आँ, मेर्ह किछ नोउ शिचणे या करणे कोशिश किओ थी। पर शयद मेर्ह कोठि गलती कइ छई।”

यक फेरी यक मेहणु गलत फैसला नी कइ अपु कंपनी सुआ करोड़ रुपेई बरवाद कइ छड़े। त कंपनी किछ मेहणु अफसर जे बोलु कि एसे नौकरी केआं किढ़ छड़े, किस कि एन सुआ रुपेई फुक छड़े। पर तेन अफसरे बोलु “ए नौकरी केआं किस कढण, जपल असे ट्रेनिंग जे हैं कंपनी अभेई तकर एतु रुपेई खर्चा कइ छो असे। एस नाकमियाब भुणे तजुर्वे फल होरी कंपानी किस नेन्ती?” त मेहणुओ! जपल कोई नाकमियाब भुन्ते त ई ना समझे कि पूरी धरती डूब गाइ। पर तेन्हि हिम्मत दिए त तेन्के साथ चले।

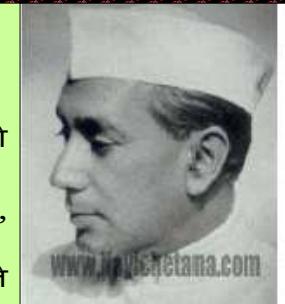
अब किस कि पेपरी के टेम असा, तोउं किछ रोज पता रिजलट बि एई घेन्ता। त मैं माने कि अगर तुस नाकमियाब भुन्ते त उदास ना भो। बल्कि हउ बि कोशिश करे, किस कि कोशिश करणे बाड़ी के कदी हार न भुन्ति। पर लौता ई कि तुं कोशिश सुसुर त सही मन जुए भो।

जुएली जे ‘बैगम’ किस बोते? बीरु किस कि ब्याह केईया पता सोब गम धाणि भोई घेन्ते त जुएली बगैर गमे भोई घेन्ती। तोउं ‘बैगम’।



बीरबल साहनी

भारते अबल पेलियो-जियोबॉटिस्ट डॉ बीरबल साहनी 14 नोमर 1871 अन्तर शहपुर जिला जे अब पाकिस्ताने भेड़ा नाउ यक थां अन्तर जामो थिया। एसे बोउ नाउ प्रो. रुची राम साहनी थित। एंके बोउ यक शिक्षाशास्त्री, विद्वान त समाजसेवी थिया जेन्ही मठाड़ीयारी केआं बीरबल विज्ञाने पढेझ कना जे बढावा दता।



www.naujatana.com

डॉ. बीरबल साहनी यक भारतीय पुरावनस्पती वैज्ञानिक बणा, जेन्ही भारते उपमहाद्वीपी के जीवी के अवशेषी (कंकाल) के बारे अध्ययन किआ त इस क्षेत्र अन्तर बोड़ी भारी तराकि की। डॉ. बीरबल लखनेत शहेर अन्तर यक बीरबल साहनी नउए इंस्टिट्यूट ऑफ पैलियोबॉटनी स्थापना की। एंके पुरावनस्पती क्षेत्र अन्तर बोड़ी भारी योगदान रिहा। बीरबल साहनी पुरे दुनीए अन्तर मेशुर असा।

संतोषे धन

पनत श्री राम



नाथ अपु जुएली जोई शेहर कियां बहेरी बिशताथा। यक लिंगि जिखेई से गेभुरु पढां जे गओ थिया, तेसे जुएली तेस कियां यक प्रश्नन पुछा “कि आज गी खांजे की बणा? गी सद यक मुठिणि चाउ असे?” पनते जुएली कना यक लिंगि हेरु। तेन किछ बोलणु सिवा गी किंया बाहर नाश गा।

ब्यादि जिखेई से बापस आ त बहेलु टेम मर्गेई अंतर उबालो चाउ त तेथ अन्तर किछ पने थिए। ई हेर कइ तेन अपु जुएली जे बोलु, “बारा ई शाग तेई कोडी बणाओ असु ए त ती अब्बल असु?” “मेर्ई जिखेई भ्यागे तु घेणे टेम तुसी जे रोटि के बोक करो थी, तु नजर ईमली बुटे पठ गओ थी। मेर्ई तेन्हि ईमली के पन्नी के शाग बणाउ”, तेन बोलु। ईमली के पन्नी के अनु सवेदिलु शाग बणतु त असी चंत करणे कोई जेरुरत नेई। अब असी खाणे कनारा कोई चंत नेई।

जिखेई तेस राज्ये राजे तेस पनते गरीबी पता लगा त राजे से भिया। पनते ना कई छडा। त राजा हेरान भोई गा। से अपफ हंट कइ तेसे मंट अंतर गा, त सुआ टेम तकर इधोरी-उधोरी बोके की। से सोचुण लगो थिया, “की कइ एस जे बोलुण!” तेन बोडी भारी हिम्मत कि “की तुसी केसे चीजी जेरुरत त नेई?”

पनते हंसी कइ बोलु “ए त मैं जुएली पता असा!” राजे तेसे जुएली धे हेरु त तस कियां पुछु “तुसी केसे चीजी जेरुरत त नेई। पनते जुएली बोलु “अभेई मोउ केसे चिजी जेरुरत नेई। किस कि मैं लाणे डिणे होता नेई चीरिए कि से लेएल नाऊ, ना त पेणि घेडोलु भेनिए असु कि तेथ अंतर पुअणि बी ना ऐएल। मैं हेतेऊए बगें जेखेई तकर असे मोउ केसे चीजी कोई कमी ना भोई सकती? जिखेई तकर असी तेन्हि सोबी चीजी बठ खुश असे, जे असी कई असी तेस कियां बध हैं मन कि खुशी लोती। ए सोब बोके शुण कइ राजा तेसे देवी समाड़ी हत जोड़ बिशा।

तुबारि मासिक पत्रिका

- ◆ अस इ उम्मिद करु लगो असे कि एण बाडे रोज अन्तर सुआ मेहणु इस कम अन्तर साथोट देन्ते।
- ◆ इस तुबारि मासिक पत्रिका समाचार पत्र एक्ट अन्तर रिजिष्ट्र नेई भो। सिर्फ पांगी घाटि अन्तर पढुं जे त भाषाई मुहियत करण जे इ पत्रिका शुरु किओ असी।
- ◆ तुबारि यक अवाणिज्यिक पत्रिका भो।
- ◆ तुबारि पत्रिका कोई मेहणु, जनजाति, त संस्कृति गलती कठेण जे नेई छपाण लगो। अगर कोई ई सोचता बि त अस जिम्मेबार नेई।
- ◆ छपाणे पेहले सोभ आटिकल दुई टाई पांगेई मेहणु हरालो असे। इ त खुली बोक असी कि पेहिल बार पांगवाड़ि लिखेणे सुआ मुश्किल भुन्ति त गलती बि भुन्ति। अगर कोई लिखेणे गलती असी त असी जे जरूर बोले। त अस तसे होरे संस्करण पुठ ठीक करणे कोशिश कर्ते।
- ◆ आटिकल्स ना मिएल, या घाटि मेहणु के साथोट ना मिएल त तुबारि पत्रिका कदी बि बंद भुई सकती।
- ◆ कोई चीज छपां असी या नेई छपां जे तुबारि संपादकीय टीमे पुरा अधिकार असा।
- ◆ अस किलाइ केन्द्रीय पुस्तकालय, त बजार हरिराम लाले दुकान अन्तर तुबारि ड्रॉप बॉक्स पुठ बि अपु सङ्गाव ओर अटिकल्स रखुं जे सुविधा किओ असी।
- ◆ अस सोबी पांगी मेहणु जे हात जोड कइ अनुरोध कर्ते कि, तुस बि कोई अछा अटिकल, पुराणि या नोई कथा, कहावत, कविता, त नोई धीत (पागवाड़ी अन्तर) लिख कइ छपां जे हैंदे दिए।

तुबारि संपादकीय टीम

- 9418431531
- 9418429574
- 9418329200
- 9418411199
- 9418904168
- 9459828290

